

Acte Certifié exécutoire

Envoi : 05/05/2010

Réception par le Prefet : 05/05/2010

Publication : 07/05/2010



Conseil Général Haut-Rhin

Extrait des délibérations de la Commission Permanente

Pour le Président du Conseil Général
et par délégation
Ludovic LIONS
Chef du Service Administratif de
l'Assemblée

N° CP-2010-6-2-16

Séance du vendredi 30 avril 2010

CONVENTION DE PARTENARIAT 2008/2010 AVEC L'UNIVERSITE DE HAUTE-ALSACE SOUTIEN AU FONCTIONNEMENT

La Commission Permanente du Conseil Général,

- VU l'article L 3211-2 du Code Général des Collectivités Territoriales relatif aux compétences de la Commission Permanente,
- VU la délibération n° CG 2010-1-1-4 du 19 mars 2010 relative aux délégations de compétences du Conseil Général à la Commission Permanente,
- VU la délibération n° 2009-5-2-4 du 10 décembre 2009 relative au budget primitif du Développement Economique et Universitaire,
- VU le rapport du Président du Conseil Général,

APRES EN AVOIR DELIBERE

- Décide d'attribuer une subvention de fonctionnement totale de 39 500 € à l'UHA, à savoir :
 - 3 000 € pour l'organisation du forum 2010 des microscopies à sonde locale par l'Institut de Science des Matériaux de Mulhouse du 15 au 19 mars 2010,
 - 3 500 € pour l'organisation du colloque « actualité(s) de Stephan ZWEIG » par l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes du 18 au 20 mars 2010,
 - 2 000 € pour l'organisation du colloque d'algèbre « séminaire Sophus LIE XXXIX » par le Laboratoire de Mathématiques, Informatique et Applications du 22 au 24 avril 2010,
 - 4 000 € pour l'organisation du colloque « figuration de la rupture dans l'espace germanophone » par l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes du 10 au 12 juin 2010,
 - 4 000 € pour l'organisation du colloque « développement durable, communautés et sociétés » par le Groupe de Sociologie Politique Européenne du 16 au 18 juin 2010,

- 2 000 € pour l'organisation du colloque « Regio trinational en chimie organique et bioorganique, 30^{ème} édition » par le Laboratoire de Chimie Organique, Bioorganique et Macromoléculaire du 8 au 10 septembre 2010,
 - 4 000 € pour l'organisation du colloque « les représentations du transfrontalier » par le Centre de Recherche sur les Médiations les 16 et 17 septembre 2010,
 - 1 000 € pour l'organisation de la journée d'études « pouvoirs visionnaires de l'allégorie : arts, théâtre et littérature » par l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes le 30 septembre 2010,
 - 5 250 € pour l'organisation des 4^{ème} journées d'histoire industrielle « art et industrie » par le Centre de Recherche sur les Economies, les Sociétés, les Arts et les Techniques au mois d'octobre ou de novembre 2010.
 - 3 500 € pour l'organisation du colloque « la médiatisation de l'écrit, de la naissance de l'imprimé à l'ère électronique » par l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes du 21 au 23 octobre 2010,
 - 4 750 € pour l'organisation du colloque « imaginaire et/ou inconscient » par l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes du 18 au 20 novembre 2010, précédé par des séminaires thématiques en janvier et mai 2010,
 - 2 500 € pour l'organisation du colloque « European Symposium on Photopolymer Science » par le Département de Photochimie Générale du 28 novembre 2010 au 1^{er} décembre 2010,
- Autorise le prélèvement des crédits correspondants sur le Programme F725, chapitre 65, fonction 23, nature 65737 du budget départemental.

LE PRESIDENT

A handwritten signature in black ink, consisting of a large, stylized initial 'C' followed by a vertical line and a horizontal stroke, with a small flourish at the end.

Charles BUTTNER

Adopté
voix contre
abstentions

ANNEXE

1) Forum 2010 des microscopies à sonde locale de l'Institut de Science des Matériaux de Mulhouse

Organisé depuis 1998 dans des villes françaises, ce forum s'est déroulé pour la première fois en Alsace et, plus précisément, dans le Haut-Rhin au centre de séjour de MITTELWIHR du 15 au 19 mars 2010.

L'esprit de ce forum est de rassembler les acteurs francophones (France, Belgique et Suisse) des microscopies à sondes locales, qu'ils soient chercheurs confirmés, étudiants ou industriels, afin de discuter des avancées dans ce domaine. Elles concernent aussi bien les études fondamentales en nanosciences que les applications et l'instrumentation.

180 chercheurs ou enseignants chercheurs étaient attendus, dont plus d'un tiers de doctorants, afin de présenter le fruit de leurs travaux, soit par communications orales, soit par affiches. Une dizaine de sociétés industrielles commercialisant des produits étaient inscrites pour interagir avec les scientifiques.

Le budget prévisionnel s'élève à 62 100 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Location du Centre de Mittelwihr (hébergement, restauration, salles)	37 250 €
Transport	1 150 €
Frais d'administration et de gestion	2 000 €
Editions des actes	6 023 €
Banquet	5 200 €
Boissons	4 100 €
Invitations de 4 conférenciers	4 000 €
Fournitures diverses	<u>2 377 €</u>
Total	62 100 €

Recettes :

Inscriptions (190 personnes)	44 100 €
Institut de Physique et Chimie des Matériaux de Strasbourg	1 500 €
Institut de Science des Matériaux de Mulhouse	1 500 €
Pôle matériaux et Nanosciences d'Alsace	4 000 €
Région Alsace	6 000 €
Conseil Général du Haut-Rhin	3 000 €
UHA	1 000 €
Communauté d'Agglomération de Colmar	<u>1 000 €</u>
Total	62 100 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 3 000 €.

2) Colloque « actualité(s) de Stephan ZWEIG » de l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes

L'Institut de Recherche en Langues et Littératures Européennes (ILLE) de l'UHA a organisé un colloque sur l'écrivain autrichien Stephan ZWEIG du 18 au 20 mars 2010 à MULHOUSE.

Il est l'écrivain de langue allemande le plus lu en France depuis les années 1950. Sa notoriété ne fléchit pas et se vérifie à chaque publication d'œuvres inédites. Cet engouement n'est pas partagé dans les pays germanophones et le but de ce colloque est d'examiner les raisons de l'actualité de cet écrivain en France, pour comprendre la pérennité de son succès et la fidélité de son lectorat.

Les chercheurs francophones et germanophones invités sont des spécialistes de son œuvre et de la recherche zweigienne.

Le budget prévisionnel s'établit à 11 200 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Hébergement	2 700 €
Restauration	3 660 €
Affiches et programmes	840 €
Publication des actes	<u>4 000 €</u>
Total	11 200 €

Recettes :

ILLE	1 500 €
Conseil Général du Haut-Rhin	3 500 €
Conseil Régional d'Alsace	2 500 €
Forum culturel autrichien	1 000 €
Frais d'inscription	500 €
UHA	<u>2 200 €</u>
Total	11 200 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 3 500 €.

3) Colloque d'algèbre « séminaire Sophus LIE XXXIX » du Laboratoire de Mathématiques, Informatique et Applications

Le Laboratoire de Mathématiques, Informatique et Applications (LMIA) a organisé, du 22 au 24 avril 2010 à MULHOUSE, la 39^{ème} session de ce colloque. Il s'agit d'une manifestation internationale de mathématiques de très haut niveau qui regroupe des chercheurs européens et mondiaux travaillant tous dans le domaine des algèbres de LIE et des groupes de LIE. Ce séminaire a été fondé en 1989.

L'objectif initial de ces rencontres était de réunir des mathématiciens de l'Allemagne de l'Est et de l'Ouest. Par la suite, ces rencontres ont été élargies à tous les chercheurs qui ont une notoriété mondiale.

Le budget prévisionnel s'élève à 6 000 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Hébergement	3 000 €
Déplacements	2 000 €
Frais divers	<u>1 000 €</u>
Total	6 000 €

Recettes :

Conseil Général du Haut-Rhin	2 000 €
Mulhouse Alsace Agglomération	2 000 €
LMIA	500 €
Faculté des Sciences et Techniques	500 €
Contrats de coopération	<u>1 000 €</u>
Total	6 000 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 2 000 €.

4) Colloque « figuration de la rupture dans l'espace germanophone entre 1900 et 1938 » de l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes

L'Institut de Recherches en Langues et Littératures Européennes (ILLE) de l'UHA organisera, du 10 au 12 juin 2010 à MULHOUSE, un colloque sur la volonté de rupture qu'affichent les mouvements intellectuels et artistiques à cette époque, dans un cadre à la fois régional et international, ainsi que sur les stratégies déployées pour mettre en place cette rupture.

Cette manifestation vise à renouer avec la tradition des colloques scientifiques, organisés par l'Institut d'Etudes Allemandes, qui s'efforcent de prendre également en compte l'aspect régional des phénomènes culturels.

Des chercheurs spécialistes de littérature et d'histoire des idées de France, mais également d'Allemagne, du Royaume-Uni et d'Italie seront présents.

Le budget prévisionnel s'établit à 14 210 € répartis comme suit :

Dépenses :

Transport	2 444 €
Hébergement	3 360 €
Repas	2 560 €
Programmes, affiches	596 €
Publication des actes	<u>5 250 €</u>
Total :	14 210 €

Recettes :

ILLE	2 000 €
Faculté des Lettres, Langues et Sciences Humaines de l'UHA	2 000 €
UHA	2 000 €
Conseil Général du Haut-Rhin	4 000 €
Région Alsace	2 000 €
Deutscher Akademischer Austausch Dienst	1 470 €
Inscriptions	240 €
Institut d'Etudes Allemandes	<u>500 €</u>
Total :	14 210 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 4 000 €.

5) Colloque « développement durable, communautés et sociétés » du Groupe de Sociologie Politique Européenne (GSPE)

Première manifestation scientifique de sociologie organisée à MULHOUSE, ce colloque invitera les sociologues, les chercheurs et les experts à trois journées de rencontres, du 16 au 18 juin 2010, sur la question du développement durable et de ses liens avec les questions de société.

Le thème choisi affirme clairement l'accent porté par cette manifestation scientifique sur la question de la cohésion sociale et des solidarités comme dimension structurante dans l'action publique de développement durable.

Le budget prévisionnel s'établit à 19 300 € répartis comme suit :

Dépenses :

Frais de déplacement	4 800 €
Publication des actes	3 000 €
Hébergement	4 550 €
Restauration et Pauses	4 700 €
Programme	1 000 €
Frais d'organisation	1 250 €
Total :	<u>19 300 €</u>

Recettes :

Frais d'inscription	3 000 €
Faculté des Lettres, Langues et Sciences Humaines	3 000 €
UHA	1 500 €
Conseil Général du Haut-Rhin	4 000 €
Région Alsace	2 000 €
GPSE	1 500 €
Centre National de la Recherche Scientifique	2 000 €
Sponsors	1 300 €
Chambre Régionale de l'Economie Sociale et Solidaire	1 000 €
Total :	<u>19 300 €</u>

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 4 000 €.

6) Colloque « REGIO trinational en chimie organique et bioorganique, 30ème édition » du Laboratoire de Chimie Organique, Bioorganique et Macromoléculaire (COBM)

Cette manifestation, organisée du 8 au 10 septembre 2010 à TURCKHEIM, se tient annuellement depuis 1981 et alternativement en France (UHA), en Allemagne (Université de Fribourg) et en Suisse (Université de Bâle).

Elle s'adresse aux doctorants et collaborateurs permanents des instituts universitaires ainsi qu'aux chercheurs des entreprises chimiques de la REGIO dans le cadre de la chimie organique et bioorganique.

Son but est de favoriser les coopérations transfrontalières des chimistes dans le cadre de la Confédération Européenne des Universités du Rhin Supérieur (EUCOR) et de permettre aux doctorants d'assister à la présentation des dernières recherches de professeurs internationaux.

Le budget prévisionnel s'établit à 25 800 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Transport	2 400 €
Hébergement	19 500 €
Prix de poster	300 €
Salle de conférence	2 000 €
Livres de conférence	600 €
Prestations diverses	<u>1 000 €</u>
Total :	25 800 €

Recettes :

Inscriptions	13 800 €
UHA	1 000 €
Fondation de l'Ecole de Chimie	4 000 €
Subvention industrielle	500 €
Société Chimique de France	500 €
Conseil Général du Haut-Rhin	2 000 €
Conseil Régional	2 500 €
Mulhouse Alsace Agglomération	1 000 €
Laboratoire COBM	<u>500 €</u>
Total :	25 800 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 2 000 €.

7) Colloque « les représentations du transfrontalier » du Centre de Recherche sur les Médiations

Cette manifestation, organisée à MULHOUSE les 16 et 17 septembre 2010, a pour objectif de traiter la question de la cohabitation entre résidents de régions géographiquement très proches. Si l'ouverture des frontières et la libre circulation des hommes sont bien réels sur le sol européen, les stéréotypes et les préjugés sur le « voisin » et sur « l'autre » semblent persister.

Il s'agira notamment d'analyser les représentations du transfrontalier, à savoir celui qui est souvent amené à franchir la frontière pour des raisons professionnelles et pour la consommation de biens et de loisirs. Le choix de MULHOUSE, au cœur de la région des trois pays (France, Allemagne, Suisse) est significatif pour accueillir ce colloque.

Le budget prévisionnel s'établit à 8 500 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Frais de séjour	1 500 €
Restauration	2 500 €
Publication des actes	<u>4 500 €</u>
Total :	8 500 €

Recettes :

UHA	2 000 €
Conseil Général du Haut-Rhin	4 000 €
Mulhouse Alsace Agglomération	<u>2 500 €</u>
Total :	8 500 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 4 000 €.

8) Journée d'études « pouvoirs visionnaires de l'allégorie : arts, théâtre et littérature » de l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes (ILLE)

L'objectif de cette journée, qui aura lieu le 30 septembre 2010, est de réunir des chercheurs afin de déterminer les différentes formes d'une allégorie. L'allégorie change selon ses modes de représentation, elle est une sorte d'imagination expressive qui contient et véhicule une vision du monde fondée sur un principe d'analogie et qui conditionne une modalité particulière des rapports humains.

Cette manifestation donnera également lieu à une présentation de l'exposition « la muse républicaine : artistes et pouvoir (1870-1880) » qui aura lieu du 14 juillet au 31 octobre 2010 au Musée d'Histoire de BELFORT.

Le budget prévisionnel s'établit à 3 990 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Transport	240 €
Restauration	300 €
Hébergement	450 €
Frais impression programmes et affiches	500 €
Frais de publication des actes	2 500 €
Total :	3 990 €

Recettes :

ILLE	1 490 €
Conseil Général du Haut-Rhin	1 000 €
Musées de Belfort	1 500 €
Total :	3 990 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 1 000 €.

9) 4èmes Journées d'histoire industrielle « art et industrie » du Centre de Recherche sur les Economies, les Sociétés, les Arts et les Techniques (CRESAT)

L'UHA et l'Université de Technologie de BELFORT/MONTBELIARD (UTBM) se sont fixées comme objectif de renforcer un axe de recherche en histoire industrielle au sein d'un pôle commun et d'inscrire leurs travaux dans leur territoire (Sud Alsace/Nord Franche-Comté) et au cœur des cités qui les animent.

Pour fédérer les recherches en cours dans les deux universités et pour stimuler l'activité des étudiants en Master ou en Doctorat, il a été décidé d'organiser annuellement un colloque permettant de réunir ces chercheurs et de se pencher sur une problématique précise.

Ces journées, organisées au mois d'octobre ou de novembre 2010, seront ouvertes à des spécialistes français et étrangers et à des acteurs et témoins directs (entreprises, collectivités territoriales, associations, syndicats, ...).

Le budget prévisionnel s'établit à 20 000 € (50 % sera financé par l'UTBM et 50% par l'UHA) et est réparti comme suit :

Dépenses :

Communication	1 000 €
Frais de déplacement	3 000 €
Hébergement	3 000 €
Restauration/collations	3 000 €
Transport	1 000 €
Organisation	1 000 €
Transcription du texte (table ronde)	2 000 €
Publication des actes	6 000 €
Total :	<u>20 000 €</u>

Recettes :

UTBM	10 000 €
Droits d'inscription	500 €
Conseil Général du Haut-Rhin	5 250 €
Région Alsace	750 €
CRESAT	3 500 €
Total :	<u>20 000 €</u>

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 5 250 €.

10) Colloque « la médiatisation de l'écrit, de la naissance de l'imprimé à l'ère électronique » de l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes (ILLE)

Cette manifestation, organisée du 21 au 23 octobre 2010 à MULHOUSE, aura pour objectif d'examiner les implications discursives de la médiatisation de l'écrit, en analysant comment les mutations du support textuel, de la naissance de l'imprimé à l'ère électronique, en passant notamment par le développement de la presse, peuvent conditionner la nature des types de discours produits, les pratiques d'écritures engagées et les modalités de communication mises en jeu.

Ce colloque devrait permettre de réunir les réflexions des chercheurs spécialistes de linguistique, littérature, histoire des idées culturelles, histoire du livre et de l'édition, sciences de l'information et de la communication, qui s'intéressent au statut du texte et aux modalités de sa communication du XV^{ème} au XXI^{ème} siècles.

Le budget prévisionnel s'établit à 8 450 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Hébergement	1 250 €
Restauration/collations	3 200 €
Transport	500 €
Publication des actes	3 500 €
Total :	<u>8 450 €</u>

Recettes :

UHA	2 000 €
ILLE	1 500 €
Conseil Régional	1 000 €
Conseil Général	3 500 €
Inscription	<u>450 €</u>
Total :	8 450 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 3 500 €.

11) Colloque « imaginaire et/ou inconscient » de l'Institut de Recherche en Langues et Littérature Européennes (ILLE)

Dans le prolongement des travaux du colloque « hypnos » de mars 2009, l'ILLE souhaiterait exprimer les rapports et les interactions de l'inconscient et de l'imaginaire. L'objectif est de déterminer ce que l'inconscient, par ses modalités de fonctionnement, sa théorisation ou sa verbalisation, apporte et modifie la perception de l'imaginaire.

Cette manifestation aura lieu du 18 au 20 novembre 2010 à MULHOUSE et sera précédée de deux séminaires thématiques les 30 janvier et 29 mai 2010.

Le budget prévisionnel s'établit à 14 350 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Séminaires	1 590 €
Hébergement	4 950 €
Restauration/collation	4 560 €
Frais impression programmes et affiches	750 €
Publication des actes	<u>2 500 €</u>
Total :	14 350€

Recettes :

UHA	3 000 €
ILLE	4 300 €
Conseil Régional	1 750 €
Conseil Général	4 750 €
Inscription	<u>550 €</u>
Total :	14 350 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 4 750 €.

12) Colloque « european symposium on photopolymer science » du Département de Photochimie Générale DPG

Les photopolymères ont acquis une place de premier ordre dans l'industrie moderne, largement soutenue par les nécessités environnementales de la société actuelle. Suite à la tenue de récents congrès au Japon et aux Etat-Unis, la communauté européenne a été fortement sollicitée pour mettre en place une manifestation dans ce domaine. Il a été décidé par les acteurs européens majeurs qu'elle sera organisée par le DPG à MULHOUSE, du 28 novembre au 1^{er} décembre 2010.

Dix pays européens seront représentés par des conférenciers ainsi que les Etats-Unis, le Japon, la Chine et l'Australie.

Le budget prévisionnel s'établit à 43 756 € et est réparti comme suit :

Dépenses :

Hébergement et location des salles	41 120 €
Frais d'impression	800 €
Transport	<u>1 836 €</u>
Total :	43 756 €

Recettes :

UHA	1 500 €
Partenaires industriels	3 000 €
Conseil Régional	2 500 €
Conseil Général	2 500 €
Inscription	<u>34 256 €</u>
Total :	43 756 €

Dans le cadre de la convention de partenariat avec l'UHA, il est proposé d'allouer l'aide sollicitée, soit 2 500 €.